

مؤقت

مجلس الأمن

السنة الرابعة والخمسون



الجلسة ٣٩٦٤

الثلاثاء، ١٢ كانون الثاني/يناير ١٩٩٩، الساعة ١٢/٥٠
نيويورك

الرئيس:	السيد أموري	(البرازيل)
الأعضاء:	الاتحاد الروسي	السيد لافروف
	الأرجنتين	السيدة رميريز
	البحرين	السيد بوعلالي
	سلوفينيا	السيد تورك
	الصين	السيد تشن هواصن
	غابون	السيد إبومي
	غامبيا	السيد جاغني
	فرنسا	السيد دوتريو
	كندا	السيد فولر
	ماليزيا	السيد رستم
	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية	السيد إدون
	ناميبيا	السيد ثيرون
	هولندا	السيد فان والصم
	الولايات المتحدة	السيد بيرلي

جدول الأعمال

الحالة في سيراليون

التقرير المرحلي الثالث للأمين العام عن بعثة مراقبي الأمم المتحدة في سيراليون (S/1998/1176)

التقرير الخاص للأمين العام عن بعثة مراقبي الأمم المتحدة في سيراليون (S/1999/20)

يتضمن هذا المحضر النص الأصلي للخطب الملقاة بالعربية والترجمات الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للخطب الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني خلال أسبوع واحد من تاريخ النشر إلى: Chief of the Verbatim Reporting Service, room C-178.

ومعروض على أعضاء المجلس أيضا الوثيقة S/1999/26 التي تتضمن نص مشروع قرار أعد في سياق مشاورات المجلس السابقة.

وأود أن ألفت انتباه أعضاء المجلس إلى الوثيقتين التاليتين: S/1999/17، وهي رسالة مؤرخة ٦ كانون الثاني/يناير ١٩٩٩ وموجهة إلى رئيس مجلس الأمن من القائم بالأعمال بالنيابة للبعثة الدائمة لليبيريا لدى الأمم المتحدة؛ و S/1999/18، وهي رسالة مؤرخة ٧ كانون الثاني/يناير ١٩٩٩ وموجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثل الدائم لتوغو لدى الأمم المتحدة.

أفهم أن المجلس مستعد للشروع في التصويت على مشروع القرار (S/1999/26) المعروض عليه. وإذا لم أسمع اعتراضا، فسأطرح مشروع القرار للتصويت الآن.

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

أجري تصويت برفع الأيدي.

المؤيدون:

الاتحاد الروسي، الأرجنتين، البحرين، البرازيل، سلوفينيا، الصين، غابون، غامبيا، فرنسا، كندا، ماليزيا، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، ناميبيا، هولندا، الولايات المتحدة الأمريكية.

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): نتيجة التصويت ١٥ صوتا مؤيدا. اعتمد مشروع القرار بالإجماع بوصفه القرار ١٢٢٠ (١٩٩٩).

بهذا يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة الحالية من نظره في البند المدرج في جدول أعماله. وسيبقى مجلس الأمن المسألة قيد نظره.

رفعت الجلسة الساعة ١٢/٥٥.

افتتحت الجلسة الساعة ١٢/٥٠

إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال.

الحالة في سيراليون

التقرير المرحلي الثالث للأمين العام عن بعثة مراقبي الأمم المتحدة في سيراليون (S/1998/1176)

التقرير الخاص للأمين العام عن بعثة مراقبي الأمم المتحدة في سيراليون (S/1999/20)

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): أود أن أبلغ المجلس بأنني تلقيت رسالتين من ممثلي توغو وسيراليون يطلبان فيهما دعوتهما إلى الاشتراك في مناقشة البند المدرج في جدول أعمال المجلس. ووفقا للممارسة المتبعة أعترزم، بموافقة المجلس، أن أدعو ذينك الممثلين إلى الاشتراك في المناقشة دون أن يكون لهما حق التصويت، وذلك وفقا لأحكام الميثاق ذات الصلة والمادة ٣٧ من النظام الداخلي المؤقت للمجلس.

لعدم وجود اعتراض تقرر ذلك.

بدعوة من الرئيس، شغل السيد دابور (سيراليون) مقعدا على طاولة المجلس؛ وشغل السيد كبوتسرا (توغو) المقعد المخصص له بجانب قاعة المجلس.

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في البند المدرج في جدول أعماله. ويجتمع المجلس وفقا للفتاهم الذي تم التوصل إليه في مشاوراته السابقة.

معروض على أعضاء المجلس التقرير المرحلي الثالث للأمين العام عن بعثة مراقبي الأمم المتحدة في سيراليون، الوثيقة S/1998/1176، والتقرير الخاص للأمين العام عن بعثة مراقبي الأمم المتحدة في سيراليون، الوثيقة S/1999/20.